

Bruxelles, 23. srpnja 2026.
(OR. en)

10023/26
ADD 1

LIMITE

CORLX 571
CFSP/PESC 838
RELEX 768
COEST 441
FIN 801

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: UREDBA VIJEĆA o izmjeni Uredbe (EZ) br. 765/2006 o mjerama ograničavanja s obzirom na stanje u Bjelarusu i sudjelovanje Bjelarusu u ruskoj agresiji prema Ukrajini

PRILOG

Prilozi Uredbi (EZ) br. 765/2006 mijenjaju se kako slijedi:

1. u Prilogu V. umeću se sljedeći subjekti:

„CHIP AND DIP LLC

OJSC Rogachev Plant Diaprojector

DISPLAY DESIGN BUREAU JSC

CJSC „Hull Products Plant””;

2. Prilog V.a mijenja se kako slijedi:

- (a) u dijelu A kategoriji III. dijelu 1. (Telekomunikacije) odjeljku X.A.III.101 (Telekomunikacijska oprema) dodaju se sljedeće točke:

„j. Radiofrekvencijski sustavi i oprema koji nisu navedeni u Uredbi (EU) 2021/821, komponente i pribor, posebno oblikovani ili preinačeni za razvoj bilo koje od sljedećih funkcija:

- a. preuzimanje nadzora i upravljanje bespilotnim letjelicama;
 - b. namjerno i selektivno ometanje, odbijanje, inhibiranje, degradiranje ili obmanjivanje radiofrekvencijskih signala za nadzor i upravljanje bespilotnim zrakoplovima;

- c. uporaba posebnih značajki radiofrekvencijskog protokola koji upotrebljavaju bespilotne letjelice radi ometanja njihova funkcioniranja.

Tehnička napomena: Takvi sustavi i oprema mogu uključivati uređaje za radiofrekvencijske smetnje, analizu protokola, zavaravanje signala, sustave za preuzimanje, antene za održavanje smjera, softverski definirane radijske (SDR) platforme, elektroničke module za ratovanje te odgovarajući kontrolni ili ugrađeni softver posebno prilagođen za primjene u borbi protiv bespilotnih letjelica.;

- (b) u dijelu A kategoriji IX. (Posebni materijali i srodna oprema) umeću se sljedeći odjeljci:

„X.C.IX.018 Samoljepljive ploče, listovi, filmovi, folije, vrpce, trake i ostali ravni oblici, nespomenuti u Uredbi (EU) 2021/821, koji imaju sve sljedeće značajke:

- a. najveća radna temperatura veća je od 413,15 K (140 °C) i najmanja radna temperatura manja je od 233,15 K (– 40 °C); i
- b. ispunjava sve sljedeće, mjereno u skladu s normom ASTM E-595 ili drugom jednakovrijednom normom:
 - 1. Najveći ,ukupni gubitak mase' (TML) je 1,0 %; i

2. Najveći sadržaj ,prikupljenih hlapljivih kondenzabilnih tvari' (CVCM) je 0,10 %.

Tehničke napomene:

1. Za potrebe kontrole X.C.IX.018 ,ukupni gubitak mase' (TML) je postotak smanjenja mase uzorka uzrokovan hlapljenjem tvari u određenim uvjetima vakuuma i temperature u skladu s normom ASTM E 595 ili drugom jednakovrijednom normom.

$$TML (\%) = \frac{M_i - M_f}{M_i} \times 100$$

pri čemu je:

M_i = početna masa uzorka

M_f = završna masa uzorka nakon izlaganja vakuumu.

2. *Za potrebe kontrole X.C.IX.018 ,prikupljene hlapljive kondenzabilne tvari' (CVCM) je postotak otplinjenih hlapljivih tvari iz ispitnog uzorka kondenziranih na određenoj sabirnoj površini pod kontroliranom temperaturom.*

$$CVCM (\%) = \frac{M_c}{M_i} \times 100$$

pri čemu je:

M_c = masa prikupljena na sabirnoj površini

M_i = početna masa uzorka

X.C.IX.019 Prah nikla, kovine i slitine nikla sa sadržajem čistoće nikla od 50 % ili veće po masi, osim onih navedenih na Zajedničkom popisu robe vojne namjene ili u Uredbi (EU) 2021/821.

X.C.IX.020 Prah berilija sa sadržajem čistoće berilija od 50 % ili veće po masi, osim onih navedenih na Zajedničkom popisu robe vojne namjene ili u Uredbi (EU) 2021/821.”;

- (c) u dijelu A kategoriji VII. (Zračni i svemirski prostor i pogonski sustavi) umeću se sljedeći odjeljci:

„X.A.VII.004 Servomotori s omjerom zakretnog momenta i mase od 0,16 ili većim.

Tehnička napomena:

*Pri izračunu omjera zakretnog momenta i mase zakretni moment mjeri se u kgf*cm, a masa u g*

X.A.VII.005 Sustavi za lansiranje bespilotnih letjelica i njihovi dijelovi, osim onih navedenih na Zajedničkom popisu robe vojne namjene ili u Uredbi (EU) 2021/821.

X.A.VII.006 Zemaljska oprema za bespilotne letjelice;

X.A.VII.007 Sustavi za ‚prekid leta‘ i za njih posebno oblikovane komponente.

Napomena: Ova kontrola obuhvaća standarde digitalne i analogne komunikacije za sustave za ‚prekid leta‘, što uključuje kodirane načine rada.

Tehničke napomene:

1. *Za potrebu ove kontrole, „prekid leta“ može uključivati kontrolirano slijetanje, samouništenje bespilotne letjelice ili projektila ili detonaciju bojeve glave radi smanjenja rizika od kolateralne štete.*
2. *Za potrebu ove kontrole, komponente uključuju opremu na zemlji ili u letjelici, davatelje impulsa, enkodere, kontrolna pojačala, prijamnike provjere komandi, pojačala, odašiljače, dekodere i prijamnike.*

X.D.VII.003 „Softver“ posebno oblikovan za „upotrebu“ opreme na koju se odnose X.A.VII.006. ili X.A.VII.007.”.

3. u Prilogu XXVII. umeću se sljedeći unosi:

Oznaka KN	Naziv robe
„2603	Rudače i koncentрати bakra
2604	Rudače i koncentрати nikla
2607	Rudače i koncentрати olova
2616	Rudače i koncentрати plemenitih kovina
2817	Cinkov oksid; cinkov peroksid
2819	Kromovi oksidi i hidroksidi
3803	Tal-ulje, neovisno je li rafinirano ili ne
7001	Lomljevina te ostali otpaci i ostaci od stakla, osim od stakla iz katodnih cijevi i drugog aktiviranog stakla iz tarifnog broja 8549; staklo u masi
7002	Staklo u obliku kugli (osim mikrokuglica iz tarifnog broja 7018), šipki ili cijevi, neobrađeno
7003	Lijeivano staklo i valjano staklo, u obliku ploča ili profila, neovisno ima li apsorpcijski, reflektirajući ili nereflektirajući sloj ili ne, ali drukčije neobrađeno
7004	Vučeno ili puhano staklo, u obliku ploča, neovisno ima li apsorpcijski, reflektirajući ili nereflektirajući sloj ili ne, ali drukčije neobrađeno
7006	Staklo iz tarifnog broja 7003, 7004 ili 7005, savijeno, obrađenih rubova, gravirano, bušeno, emajlirano ili drukčije obrađeno, ali neuokvireno niti spojeno s drugim materijalima
7008	Višeslojni izolacijski paneli od stakla
7009	Staklena zrcala, neovisno o tome jesu li uokvirena ili ne, uključujući retrovizore
7011	Stakleni omotači (uključujući balone i cijevi), otvoreni, i njihovi stakleni dijelovi, bez pribora, za električne žarulje i izvori svjetlosti, katodne cijevi ili slično
7013	Stakleni proizvodi vrsta što ih se rabi za stolom, u kuhinji, za toaletnu uporabu, u uredima, za unutarnje opremanje ili slične namjene (osim onih iz tarifnog broja 7010 ili 7018)
7014	Proizvodi od stakla za signalizaciju i optički dijelovi od stakla (osim onih iz tarifnog broja 7015), optički neobrađeni

Oznaka KN	Naziv robe
7015	Stakla za osobne i ostale satove i slična stakla, stakla za nekorekcijske ili korekcijske naočale, zakrivljena, savijena, udubljena ili slično, optički neobrađena; šuplje staklene kugle i njihovi segmenti, za proizvodnju takvih stakala
7016	Blokovi, opeke, kocke, pločice i ostali proizvodi od prešanog ili lijevanog stakla, neovisno jesu li armirani, vrsta koje se rabi u građevinarstvu ili za konstrukcijske svrhe; staklene kockice i ostali sitni stakleni proizvodi, neovisno jesu li na podlozi ili ne, za mozaike ili slične ukrasne namjene; umjetnički ostakljene površine (,vitraži') i slično; multicelularno ili pjenasto staklo u blokovima, panelima, pločama, listovima ili sličnim oblicima
7017	Laboratorijski, higijenski ili farmaceutski stakleni proizvodi, neovisno jesu li građurani ili kalibrirani ili nisu
7018	Staklene perlice, imitacije bisera, imitacije dragulja ili poludragulja i slični sitni stakleni proizvodi te predmeti od njih, osim imitacija draguljarskih predmeta; staklene oči, osim onih za protetiku; statue i ostali ukrasi od stakla izrađeni plinskom lampom, osim imitacija draguljarskih predmeta; staklene kuglice promjera ne većeg od 1 mm
7020	Ostali proizvodi od stakla
7901	Cink u sirovim oblicima
8707	Karoserije (uključujući i kabine), za motorna vozila iz tarifnih brojeva od 8701 do 8705
8708	Dijelovi i pribor motornih vozila iz tarifnih brojeva 8701 do 8705".
